

ชื่อโครงการ สอนภาษาญี่ปุ่น
หน่วยงานที่รับผิดชอบ หน่วยงานนิเทศก์ สำนักงานการศึกษา
ปีงบประมาณ พ.ศ. ๒๕๖๐

๑. หลักการและเหตุผล

ในสังคมโลกปัจจุบัน การเรียนรู้ภาษาต่างประเทศเป็นสิ่งจำเป็นที่หลีกเลี่ยงไม่ได้เพราะภาษา มิใช่เป็นเพียงเครื่องมือในการศึกษาค้นคว้าข้อมูลที่ต้องการและเพื่อประกอบอาชีพเท่านั้น ยังสามารถใช้เป็นเครื่องมือในการติดต่อสื่อสาร การเจรจาต่อรองเพื่อการแข่งขัน และความร่วมมือทั้งทางด้านเศรษฐกิจ และการเมืองได้อย่างมีประสิทธิภาพการเรียนรู้ภาษาต่างประเทศยังช่วยสร้างสัมพันธภาพที่ดีระหว่างผู้คน เนื่องจากการมีความรู้ ความเข้าใจวัฒนธรรมที่แตกต่างกันของแต่ละเชื้อชาติจะทำให้สามารถปฏิบัติต่อกันได้อย่างถูกต้องและเหมาะสม มีความเข้าใจและภาคภูมิใจในภาษาและวัฒนธรรมไทย สามารถถ่ายทอด วัฒนธรรมไปสู่สังคมโลกได้ ส่วนภาษาที่สามารถของชาวอาเซียนนั้นก็คือภาษาอื่นในอาเซียนภาษาหนึ่งภาษาใดหรือมากกว่าหนึ่งภาษา เช่นภาษามลายู ภาษาอินโดนีเซีย ภาษาจีน ภาษาลาว ภาษาขแมร์ ภาษาเวียดนาม ภาษาพม่า ภาษาฟิลิปปินส์ ภาษาฮินดี และ ภาษาทมิฬ นอกจากนั้นยังมีภาษาของประเทศนอกภูมิภาคอาเซียนที่เป็นประเทศคู่เจรจาสำคัญของอาเซียนอีกแปดประเทศคือ จีน ญี่ปุ่น สาธารณรัฐเกาหลี ออสเตรเลีย นิวซีแลนด์ อินเดีย สหรัฐอเมริกา และ รัสเซีย ซึ่งหมายความว่าจำเป็นต้องเรียนรู้ภาษาที่นอกเหนือจากภาษาอังกฤษ คือ ภาษาญี่ปุ่น ภาษาเกาหลี ภาษารัสเซีย และภาษาที่ใช้ในอินเดียอีกหลายภาษา (ฮินดี, อูรดู, ทมิฬ, เบงกาลี ฯลฯ)

การสอนภาษาต่างประเทศในโรงเรียนสังกัดกรุงเทพมหานครได้ยึดหลักสูตรแกนกลางศึกษาขั้นพื้นฐานพุทธศักราช ๒๕๕๑ เพื่อเป็นกรอบและแนวทางในการจัดการศึกษาเพื่อพัฒนาผู้เรียน โดยกลุ่มสาระการเรียนรู้ภาษาต่างประเทศ หลักสูตรได้กำหนดให้เรียนภาษาอังกฤษในทุกช่วงชั้น ส่วนภาษาต่างประเทศอื่นๆให้อยู่ในดุลพินิจของสถานศึกษาในการจัดทำรายวิชาให้นักเรียนเลือกเรียนตามความถนัด ความสนใจ ความต้องการและความแตกต่างระหว่างบุคคล ซึ่งกรุงเทพมหานครได้มีนโยบายในการเพิ่มโอกาสให้นักเรียนระดับมัธยมศึกษาได้เลือกเรียนภาษาญี่ปุ่นอีก ๑ ภาษาโดยปีงบประมาณ พ.ศ. ๒๕๖๐ มีโรงเรียนเข้าร่วมโครงการสอนภาษาญี่ปุ่นจำนวน ๑๐ โรงเรียน

๒. วัตถุประสงค์

๑. เพื่อให้นักเรียนในโรงเรียนที่เข้าร่วมโครงการมีความรู้ความเข้าใจภาษาและวัฒนธรรมญี่ปุ่นสามารถใช้ภาษาญี่ปุ่นในการสื่อสารได้ตามระดับชั้นที่เรียน
๒. นักเรียนในโรงเรียนสังกัดกรุงเทพมหานคร ได้ตระหนักและเตรียมความพร้อมเพื่อเข้าสู่การเป็นประชาคมอาเซียน

๓. เป้าหมาย...

๓. เป้าหมาย

ด้านปริมาณ นักเรียนระดับมัธยมศึกษา ๑๐ โรงเรียน จำนวน ๑,๒๔๐ คน

๑. โรงเรียนสามเสนนอก สำนักงานเขตดินแดง ชั้นมัธยมศึกษา(๓ ห้อง) ๑๒๐ คน
๒. โรงเรียนวัดคูบอน สำนักงานเขตคลองสามวา ชั้นมัธยมศึกษา(๓ ห้อง) ๑๒๐ คน
๓. โรงเรียนสังฆประชานุสรณ์ สำนักงานเขตหนองจอก ชั้นมัธยมศึกษา (๓ ห้อง) ๑๒๐ คน
๔. โรงเรียนวัดอ่างแก้ว สำนักงานเขตภาษีเจริญ ชั้นมัธยมศึกษา (๓ ห้อง) ๑๒๐ คน
๕. โรงเรียนมัธยมสุวิทย์เสรีอนุสรณ์ สำนักงานเขตประเวศ ชั้นมัธยมศึกษา(๔ ห้อง) ๑๖๐ คน
๖. โรงเรียนวิจิตรวิทยา สำนักงานเขตวัฒนา ชั้นมัธยมศึกษา (๓ ห้อง) ๑๒๐ คน
๗. โรงเรียนสุเหร่าทวายกองดิน สำนักงานเขตมีนบุรี ชั้นมัธยมศึกษา (๓ ห้อง) ๑๒๐ คน
๘. โรงเรียนพูนสิน สำนักงานเขตพระโขนง ชั้นมัธยมศึกษา (๓ ห้อง) ๑๒๐ คน
๙. โรงเรียนมัธยมวัดสุทธาราม สำนักงานเขตคลองสาน ชั้นมัธยมศึกษา (๓ ห้อง) ๑๒๐ คน
๑๐. โรงเรียนนาหลวง สำนักงานเขตทุ่งครุ ชั้นมัธยมศึกษา(๓ ห้อง) ๑๒๐ คน

ด้านคุณภาพ

๑. นักเรียนระดับชั้นมัธยมศึกษาที่เข้าร่วมโครงการสามารถใช้ภาษาญี่ปุ่นในการสื่อสารได้

ตามระดับชั้น

๔. ลักษณะของโครงการ

เป็นโครงการตามแผนพัฒนากรุงเทพมหานคร ๒๐ ปี ระยะที่ ๑ (พ.ศ.๒๕๕๖ – ๒๕๖๐)
ประเด็นยุทธศาสตร์ที่ ๓ มหานครสำหรับทุกคน ประเด็นยุทธศาสตร์ย่อยที่ ๓.๓ การศึกษาสำหรับทุกคน

๕. ขั้นตอนการดำเนินงาน

๑. จัดทำโครงการและขออนุมัติโครงการพร้อมงบประมาณ

๒. วางแผนการดำเนินงาน

๓. ดำเนินงานตามกิจกรรม จำนวน ๒ กิจกรรม ดังนี้

กิจกรรมที่ ๑ ค่าตอบแทนบุคคลภายนอกที่ช่วยปฏิบัติราชการด้านการสอนภาษาญี่ปุ่น ระดับชั้นมัธยมศึกษา ภาคเรียนที่ ๒ ปีการศึกษา ๒๕๕๙ และภาคเรียนที่ ๑ ปีการศึกษา ๒๕๖๐ รวม ๔๐ สัปดาห์ (ตามบัญชีจัดสรรที่แนบ) เป็นเงินทั้งสิ้น ๑,๘๗๒,๐๐๐บาท (หนึ่งล้านแปดแสนเจ็ดหมื่นสองพันบาทถ้วน)

กิจกรรมที่ ๒ จัดซื้อแบบเรียน/แบบฝึกหัดภาษาญี่ปุ่น/หนังสืออ่านประกอบ/สื่อการเรียนการสอนภาษาญี่ปุ่น/หนังสืออ่านเสริมการเรียนรู้ภาษาญี่ปุ่นสำหรับนักเรียนในโรงเรียนที่เข้าร่วมโครงการฯ เดือนพฤษภาคมถึงเดือนกรกฎาคม ๒๕๖๐ เป็นเงิน ๑๗๐,๖๐๐ บาท (หนึ่งแสนเจ็ดหมื่นหกร้อยบาทถ้วน)

๖. ระยะเวลาในการดำเนินงาน

๑. ดำเนินการสอนภาษาญี่ปุ่น ๒ ภาคเรียน

- ภาคเรียนที่ ๒ ปีการศึกษา ๒๕๕๙

- ภาคเรียนที่ ๑ ปีการศึกษา ๒๕๖๐

๒. จัดซื้อแบบเรียน/แบบฝึกหัดภาษาญี่ปุ่น/หนังสืออ่านประกอบ/สื่อการเรียน การสอนภาษาญี่ปุ่น/หนังสืออ่านเสริมการเรียนรู้ภาษาญี่ปุ่นสำหรับนักเรียนในโรงเรียนที่เข้าร่วมโครงการฯ เดือนพฤษภาคมถึงเดือนกรกฎาคม ๒๕๖๐

๗. งบประมาณ

เบิกจ่ายจากงบประมาณกรุงเทพมหานคร ปีงบประมาณ พ.ศ. ๒๕๖๐ แผนงานพัฒนาคุณภาพ การศึกษา งานพัฒนาการนิเทศการศึกษา หมวดรายจ่ายอื่น รายการค่าใช้จ่ายโครงการสอนภาษาญี่ปุ่น เป็นเงิน ทั้งสิ้น เป็นเงิน ๒,๐๔๒,๖๐๐ บาท (สองล้านสี่หมื่นสองพันหกร้อยบาทถ้วน) มีค่าใช้จ่าย ดังนี้

กิจกรรมที่ ๑ ดำเนินการ โดยตั้งงบประมาณให้ ๑๐ สำนักงานเขต ๑๐ โรงเรียน ตามบัญชีจัดสรรที่แนบ เป็นค่าตอบแทนบุคคลภายนอกที่ช่วยปฏิบัติราชการด้านการสอน พ.ศ. ๒๕๕๑ เพื่อทำการสอนภาษาญี่ปุ่น ระดับชั้นมัธยมศึกษา ภาคเรียนที่ ๒ ปีการศึกษา ๒๕๕๙ และภาคเรียนที่ ๑ ปีการศึกษา ๒๕๖๐ รวม ๔๐ สัปดาห์ (ตามบัญชีจัดสรรที่แนบ) เป็นเงิน ๑,๘๗๒,๐๐๐ บาท (หนึ่งล้าน แปดแสนเจ็ดหมื่นสองพันบาทถ้วน)

กิจกรรมที่ ๒ จัดซื้อแบบเรียน/แบบฝึกหัดภาษาญี่ปุ่น/หนังสืออ่านประกอบ/สื่อการเรียน การสอนภาษาญี่ปุ่น/หนังสืออ่านเสริมการเรียนรู้ภาษาญี่ปุ่นสำหรับนักเรียนในโรงเรียนที่เข้าร่วมโครงการฯ เป็นเงิน ๑๗๐,๖๐๐ บาท (หนึ่งแสนเจ็ดหมื่นหกร้อยบาทถ้วน)

รวมเป็นเงินทั้งสิ้น ๒,๐๔๒,๖๐๐ บาท (สองล้านสี่หมื่นสองพันหกร้อยบาทถ้วน)

ทั้งนี้ขออภัยทุกรายการแต่ไม่เกินงบประมาณที่ได้รับ

๘. ผลที่คาดว่าจะได้รับ

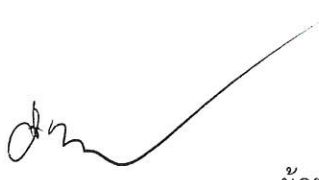
๑. นักเรียนมีความพร้อมในการเป็นประชาคมอาเซียน
๒. นักเรียนสามารถใช้ภาษาญี่ปุ่นเพื่อการสื่อสารได้ตามระดับชั้นที่เรียน



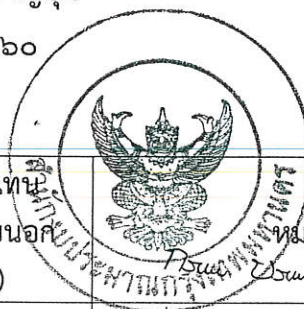
๙. การติดตามประเมินผล

๑. จากแบบประเมินความพึงพอใจของผู้เข้าร่วมกิจกรรมและผู้เกี่ยวข้อง
๒. จากการสัมภาษณ์ผู้เข้าร่วมกิจกรรมและผู้เกี่ยวข้อง

ลงชื่อ..........ผู้เสนอโครงการ
(นางมิ่งขวัญ กิตติวรรณกร)
ศึกษานิเทศก์ วิทยฐานะศึกษานิเทศก์เชี่ยวชาญ
ปฏิบัติหน้าที่หัวหน้าหน่วยศึกษานิเทศก์
สำนักการศึกษา

ลงชื่อ..........ผู้อนุมัติโครงการ
(นายจรูญ มีธนาถาวร)
ผู้อำนวยการสำนักการศึกษา

บัญชีจัดสรร
ค่าใช้จ่ายโครงการสอนภาษาญี่ปุ่น
ปีงบประมาณ พ.ศ. ๒๕๖๐



ลำดับ ที่	สำนักงานเขต	โรงเรียน	ค่าตอบแทน บุคคลภายนอก (บาท)	หมายเหตุ
๑.	ดินแดง	สามเสนนอก	๒๘๘,๐๐๐	๑๒ ชั่วโมง X ๔๐ สัปดาห์ X ๖๐๐ บาท
๒.	คลองสามวา	วัดคูบोन	๒๑๖,๐๐๐	๙ ชั่วโมง X ๔๐ สัปดาห์ X ๖๐๐ บาท
๓.	หนองจอก	สังฆประชานุสรณ์	๗๒,๐๐๐	๓ ชั่วโมง X ๔๐ สัปดาห์ X ๖๐๐ บาท
๔.	ภาษีเจริญ	วัดอ่างแก้ว	๗๒,๐๐๐	๓ ชั่วโมง X ๔๐ สัปดาห์ X ๖๐๐ บาท
๕.	ประเวศ	มัธยมสุวิทย์เสรีอนุสรณ์	๓๖๐,๐๐๐	๑๕ ชั่วโมง X ๔๐ สัปดาห์ X ๖๐๐ บาท
๖.	วัฒนา	วิจิตรวิทยา	๑๔๔,๐๐๐	๖ ชั่วโมง X ๔๐ สัปดาห์ X ๖๐๐ บาท
๗.	มีนบุรี	สุเหร่าทรายกองดิน	๗๒,๐๐๐	๓ ชั่วโมง X ๔๐ สัปดาห์ X ๖๐๐ บาท
๘.	พระโขนง	พูนสิน	๗๒,๐๐๐	๓ ชั่วโมง X ๔๐ สัปดาห์ X ๖๐๐ บาท
๙.	คลองสาน	มัธยมวัดสุทธาราม	๒๘๘,๐๐๐	๑๒ ชั่วโมง X ๔๐ สัปดาห์ X ๖๐๐ บาท
๑๐.	ทุ่งครุ	นาหลวง	๒๘๘,๐๐๐	๑๒ ชั่วโมง X ๔๐ สัปดาห์ X ๖๐๐ บาท
รวมทั้งสิ้น ๑,๘๗๒,๐๐๐บาท (หนึ่งล้านแปดแสนเจ็ดหมื่นสองพันบาทถ้วน)				

บัญชีจัดสรร
โครงการสอนภาษาญี่ปุ่น
ประจำปีงบประมาณ พ.ศ. ๒๕๖๐

ลำดับ ที่	โรงเรียน/สำนักงานเขต	ค่าตอบแทน บุคคลภายนอก	หมายเหตุ
๑	สามเสนนอก / ดินแดง	๒๘๘,๐๐๐	(๒/๕๙) ๑๒ ชั่วโมง x ๒๐ สัปดาห์ x ๖๐๐ บาท (๑/๖๐) ๑๒ ชั่วโมง x ๒๐ สัปดาห์ x ๖๐๐ บาท
๒	วัดคูบัว / คลองสามวา	๒๑๖,๐๐๐	(๒/๕๙) ๙ ชั่วโมง x ๒๐ สัปดาห์ x ๖๐๐ บาท (๑/๖๐) ๙ ชั่วโมง x ๒๐ สัปดาห์ x ๖๐๐ บาท
๓	สังฆประชาอนุสรณ์ / หนองจอก	๗๒,๐๐๐	(๒/๕๙) ๓ ชั่วโมง x ๒๐ สัปดาห์ x ๖๐๐ บาท (๑/๖๐) ๓ ชั่วโมง x ๒๐ สัปดาห์ x ๖๐๐ บาท
๔	วัดอ้อแก้ว / ภาษีเจริญ	๗๒,๐๐๐	(๒/๕๙) ๓ ชั่วโมง x ๒๐ สัปดาห์ x ๖๐๐ บาท (๑/๖๐) ๓ ชั่วโมง x ๒๐ สัปดาห์ x ๖๐๐ บาท
๕	มัธยมสุวิทย์เสรีอนุสรณ์ / ประเวศ	๓๖๐,๐๐๐	(๒/๕๙) ๑๕ ชั่วโมง x ๒๐ สัปดาห์ x ๖๐๐ บาท (๑/๖๐) ๑๕ ชั่วโมง x ๒๐ สัปดาห์ x ๖๐๐ บาท
๖	วิจิตรวิทยา / วัฒนา	๑๔๔,๐๐๐	(๒/๕๙) ๖ ชั่วโมง x ๒๐ สัปดาห์ x ๖๐๐ บาท (๑/๖๐) ๖ ชั่วโมง x ๒๐ สัปดาห์ x ๖๐๐ บาท
๗	สุเหร่าทรายกองดิน / มีนบุรี	๗๒,๐๐๐	(๒/๕๙) ๓ ชั่วโมง x ๒๐ สัปดาห์ x ๖๐๐ บาท (๑/๖๐) ๓ ชั่วโมง x ๒๐ สัปดาห์ x ๖๐๐ บาท
๘	พูนสิน / พระโขนง	๗๒,๐๐๐	(๒/๕๙) ๓ ชั่วโมง x ๒๐ สัปดาห์ x ๖๐๐ บาท (๑/๖๐) ๓ ชั่วโมง x ๒๐ สัปดาห์ x ๖๐๐ บาท
๙	มัธยมสุทธาราม / คลองสามวา	๒๘๘,๐๐๐	(๒/๕๙) ๑๒ ชั่วโมง x ๒๐ สัปดาห์ x ๖๐๐ บาท (๑/๖๐) ๑๒ ชั่วโมง x ๒๐ สัปดาห์ x ๖๐๐ บาท
๑๐	นาหลวง / ทุ่งครุ	๒๘๘,๐๐๐	(๒/๕๙) ๑๒ ชั่วโมง x ๒๐ สัปดาห์ x ๖๐๐ บาท (๑/๖๐) ๑๒ ชั่วโมง x ๒๐ สัปดาห์ x ๖๐๐ บาท
	รวมเป็นเงิน	๑,๘๗๒,๐๐๐	

แนวทางดำเนินงาน
โครงการสอนภาษาญี่ปุ่นในโรงเรียนสังกัดกรุงเทพมหานคร

.....

1. จัดทำโครงการสอนภาษาญี่ปุ่นของโรงเรียนเสนอขออนุมัติจากผู้อำนวยการเขต
2. จัดทำตารางสอนรายบุคคลของบุคคลภายนอกช่วยปฏิบัติราชการด้านการสอนภาษาญี่ปุ่น ซึ่งทำการสอนไม่เกินวันละ 4 ชั่วโมง (ตามข้อ 10*)
3. สำนักงานเขตจัดทำประกาศรับสมัครบุคคลภายนอกฯ เข้ารับการคัดเลือก (โรงเรียนอาจมีหนังสือเชิญชวนบุคคลที่จะเชิญมาสอนภาษาญี่ปุ่นให้มาสมัคร)
4. สำนักงานเขตดำเนินการคัดเลือกบุคคลภายนอกฯ ที่มีคุณสมบัติครบถ้วน (ตาม ข้อ 6 และข้อ 8*)
5. เมื่อคัดเลือกได้บุคคลภายนอกฯ ที่มีคุณสมบัติครบถ้วนตามที่ต้องการแล้ว ให้ทำบันทึกเสนอต่อผู้อำนวยการเขตเพื่อขออนุมัติตัวบุคคลภายนอกช่วยปฏิบัติราชการด้านการสอนและอัตราค่าตอบแทน (ตามคำสั่งสำนักการศึกษา**) พร้อมหลักฐาน ดังนี้
 - 5.1 ใบสมัคร พร้อมรูปถ่ายขนาด 2 นิ้ว
 - 5.2 สำเนาบัตรประชาชน หรือสำเนาหนังสือเดินทาง (สำหรับชาวต่างชาติ)
 - 5.3 สำเนาทะเบียนบ้าน
 - 5.4 ใบรับรองวุฒิการศึกษา หรือใบผ่านงาน
 - 5.5 ใบรับรองแพทย์ (ไม่เกิน 3 เดือน)
 - 5.6 โครงการที่ผู้อำนวยการเขตอนุมัติแล้ว
 - 5.7 ตารางสอนรายบุคคล (2 ชุด)
6. เมื่อผู้อำนวยการเขตอนุมัติตัวบุคคลฯ แล้ว ให้จัดทำประกาศรายชื่อผู้ได้รับการอนุมัติ
7. จัดทำบัญชีควบคุมเวลาปฏิบัติงานเช่นเดียวกับการเบิกจ่ายค่านิตยภัต
8. การเบิกเงินค่าตอบแทนการสอน ให้เบิกได้เดือนละ 1 ครั้ง (ตามข้อ 11 วรรค 2*) โดยบันทึกขออนุมัติเบิกเงินจากผู้อำนวยการเขต
9. การขออนุมัติฯ ต้องเป็นไปตามปีงบประมาณ (1 ตุลาคม – 30 กันยายน ของปีถัดไป)
10. หากมีเหตุพิเศษสมควรปฏิบัติเป็นอย่างอื่น ให้เสนอผู้ว่าราชการกรุงเทพมหานครสั่งการเป็นกรณีไป (ตามข้อ 13*)

หมายเหตุ : * ระเบียบกรุงเทพมหานคร ว่าด้วยค่าตอบแทนแก่บุคคลภายนอกที่ช่วยปฏิบัติราชการด้านการสอน พ.ศ. 2541

** คำสั่งสำนักการศึกษาที่ ๕๖๘/๒๕๕๐ เรื่อง มอบอำนาจให้ผู้อำนวยการเขตปฏิบัติราชการแทนผู้อำนวยการสำนักการศึกษา